**CommonSpirit Health** 

Integrated HDHP Select: Blue Cross® and Blue Shield® of Nebraska

The Summary of Benefits and Coverage (SBC) document will help you choose a health <u>plan</u>. The SBC shows you how you and the <u>plan</u> would share the cost for covered health care services. NOTE: Information about the cost of this <u>plan</u> (called the <u>premium</u>) will be provided separately. This is only a summary. For more information about your coverage, or to get a copy of the complete terms of coverage, visit <a href="http://home.commonspirit.org/employeecentral/mybenefits">http://home.commonspirit.org/employeecentral/mybenefits</a> or call 855.475.4747 option 1. For general definitions of common terms, such as <u>allowed amount</u>, <u>balance billing</u>, <u>coinsurance</u>, <u>copayment</u>, <u>deductible</u>, <u>provider</u>, or other underlined terms, see the Glossary. You can view the Glossary at <a href="https://www.healthcare.gov/sbc-glossary">www.healthcare.gov/sbc-glossary</a> or call 855.475.4747, option 1 to request a copy.

Important Questions	Answers	Why This Matters:
What is the overall deductible?	Enhanced Network <u>Provider</u> (CIN):  \$3,200 individual /\$6,400 family per calendar year. Out-of-Network <u>Provider:</u> \$6,000 person/\$12,000 family per calendar year.	Generally, you must pay all the costs from <u>providers</u> up to the <u>deductible</u> amount before this <u>plan</u> begins to pay. If you have other family members on the <u>plan</u> , each family member must meet their own individual <u>deductible</u> until the total amount of <u>deductible</u> expenses paid by all family members meets the overall family <u>deductible</u> .
Are there services covered before you meet your deductible?	Yes. Well-child care, preventive drug list medications and preventive care are covered before you meet your deductible.	This <u>plan</u> covers some items and services even if you haven't yet met the <u>deductible</u> amount. But a <u>copayment</u> or <u>coinsurance</u> may apply. For example, this <u>plan</u> covers certain <u>preventive services</u> without <u>cost sharing</u> and before you meet your <u>deductible</u> . See a list of covered <u>preventive services</u> at <u>www.healthcare.gov/coverage/preventive-care-benefits/</u> .
Are there other <u>deductibles</u> for specific services?	No.	You don't have to meet <u>deductibles</u> for specific services.
What is the <u>out-of-pocket</u> <u>limit</u> for this <u>plan</u> ?	Enhanced Network <u>Provider</u> (CIN):  \$4,000 individual /\$8,000 family per calendar year.  Out-of-Network <u>Provider:</u> \$12,000 individual /\$24,000 family per calendar year.	The <u>out-of-pocket limit</u> is the most you could pay in a year for covered services. If you have other family members in this <u>plan</u> , they have to meet their own <u>out-of-pocket limits</u> until the overall family <u>out-of-pocket limit</u> has been met.
What is not included in the out-of-pocket limit?	Premiums, pre-service review penalties, <u>balance-billed</u> <u>charges</u> , and health care this <u>plan</u> doesn't cover.	Even though you pay these expenses, they don't count toward the out-of-pocket limit.
Will you pay less if you use a <u>network provider</u> ?	Yes. Enhanced Network: Blueprint Health Network See <a href="https://www.NebraskaBlue.com/FindADoctor">www.NebraskaBlue.com/FindADoctor</a> or call 844.908.4534 for a list of	



Common		What You Will Pay			
Medical Event	Services You May Need	Enhanced Network Provider/CIN (You will pay the least)	Out-of- Network Provider (You will pay the most)	Limitations, Exceptions, & Other Important Information	
	Primary care visit to treat an injury or illness	15% coinsurance	60% <u>coinsurance</u>	Primary Care Physicians (PCP) are defined as General and Family Practice, Internal Medicine, OB/GYN, Pediatricians, Nurse Practitioners and PAs.	
If you visit a health care provider's office or	<u>Specialist</u> visit	20% <u>coinsurance</u>	60% <u>coinsurance</u>	Applies to Non-PCP <u>provider</u> types.	
	Preventive care/screening/ immunization	No charge <u>Deductible</u> does not apply	No charge <u>Deductible</u> does not apply	See <a href="www.healthcare.gov">www.healthcare.gov</a> for preventive care guidelines. There may be additional benefits available. See your Employer Summary Plan Description for details. You may have to pay for services that aren't preventive. Ask your <a href="preventive">provider</a> if the services you need are preventive. Then check what your <a href="plan">plan</a> will pay for.	
If you have a test	<u>Diagnostic test</u> (x-ray, blood work)	15% <u>coinsurance</u>	60% <u>coinsurance</u>	For a test in a <u>provider</u> 's office or clinic, your cost is included in the cost-share listed above.	
	Imaging (CT/PET scans, MRIs)	15% <u>coinsurance</u>	60% <u>coinsurance</u>	None	



Common		What You	Will Pay	
Common Medical Event	Services You May Need	Enhanced Network Provider/CIN (You will pay the least)	Out-of- Network Provider (You will pay the most)	Limitations, Exceptions, & Other Important Information
If you need drugs to treat your illness	Generic drugs	CommonSpirit Health Pharmacy: \$5 copay Other retail: 10% copay Home delivery: \$12.50 copay	Retail: 60% <u>coinsurance</u> Home delivery: N/A	Covers up to a 30-day supply from an innetwork retail pharmacy or a 90-day supply from a home delivery pharmacy.  If you fill a brand-name prescription when a generic equivalent is available, you will pay the
or condition More information about prescription drug coverage is available at www.cap-rx.com	Preferred brand drugs	CommonSpirit Health Pharmacy: 15% coinsurance \$20 min/\$55 max Other retail: 30% coinsurance \$40 min/\$110 max Home delivery: 15% coinsurance \$50 min/\$87.50 max	Retail: 60% <u>coinsurance</u> Home delivery: N/A	brand-name coinsurance plus the difference between the generic and brand-name.  Maintenance medications must be filled for a 90-day supply using a CommonSpirit Health-owned pharmacy or the CommonSpirit Health home delivery pharmacy.  Any combination of diabetic supplies and insulin purchased at a network retail pharmacy on the same day are subject to one copayment or the
For specialty prescriptions, go to www.dignity health.org/arizona/locations/stjosephs/services/pharmacy	Non-preferred brand drugs	CommonSpirit Health Pharmacy: 25% coinsurance \$32.50 min/\$80 max Other retail: 50% coinsurance \$65 min/\$160 max Home delivery: 25% coinsurance \$80 min/\$162.50 max	Retail: 60% <u>coinsurance</u> Home delivery: N/A	applicable coinsurance amount. Additional copayment/ coinsurance amounts will apply to any combination of supplies purchased separately from an insulin purchase.  Specialty prescriptions must be processed through the CommonSpirit Health Specialty Pharmacy. If the CommonSpirit Health Specialty Pharmacy can't fill your medication, your prescription will be routed to the Capital Rx Specialty Pharmacy partner please call 1.844.306.6254.
	Specialty drugs	Refer to above costs	Refer to above costs	



Common	What You Will Pay			
Medical Event	Services You May Need	Enhanced Network Provider/CIN (You will pay the least)	Out-of- Network Provider (You will pay the most)	Limitations, Exceptions, & Other Important Information
If you have outpatient	Facility fee (e.g., ambulatory surgery center)	15% <u>coinsurance</u>	60% coinsurance	Waive <u>coinsurance</u> on first colonoscopy of the benefit period.
surgery	Physician/surgeon fees	15% coinsurance	60% coinsurance	None
	Emergency room care	\$200 <u>copay</u> per facility per date of service for facility and <u>physician(s) services</u> combined	\$200 <u>copay</u> per facility per date of service for facility and <u>physician(s)</u> <u>services</u> combined	50% coinsurance applies to non-emergency medical services. For emergency medical conditions treated out-of-network, you may be balance billed. Dental treatment for accidental injury is limited to care completed within 12 months of the injury.
If you need immediate medical attention	Emergency medical transportation	No charge after <u>deductible</u>	No charge after deductible	Ambulance services received from an out-of-network provider may balance bill the difference in the billed amount and the allowed amount.
	<u>Urgent care</u>	\$50 <u>copay</u> per <u>provider</u> per date of service <u>Deductible</u> does not apply	\$75 copay per provider per date of service  Deductible does not apply	None
If you have a	Facility fee (e.g., hospital room)	15% coinsurance	60% coinsurance	Reduction for failure to pre-certify out-of-network services is \$500 per admission.
hospital stay	Physician/surgeon fees	15% coinsurance	60% coinsurance	None



Common	What You Will Pay			
Medical Event	Services You May Need	Enhanced Network Provider/CIN (You will pay the least)	Out-of- Network Provider (You will pay the most)	Limitations, Exceptions, & Other Important Information
If you need mental	Outpatient services	15% coinsurance	60% coinsurance	None
health, behavioral health, or substance abuse services	Inpatient services	15% <u>coinsurance</u>	60% coinsurance	Residential treatment is covered with no 24-hour nursing supervision requirement. Reduction for failure to pre-certify out-of-network services is \$500 per admission.
lf you are	Office visits	15% <u>coinsurance</u>	60% coinsurance	Maternity care may include tests and services described elsewhere in the SBC (i.e. ultrasound). Cost sharing does not apply to certain preventive services. Any Enhanced network services that fall outside of preventive care/routine obstetric care, will pay at the most appropriate benefit in the plan document.
pregnant	Childbirth/delivery professional services	15% <u>coinsurance</u>	60% coinsurance	Benefits shown reflect OB/GYN practitioner services which may be globally billed at time of delivery for prenatal, post-natal and delivery services. Not all services are billed globally.
	Childbirth/delivery facility services	15% coinsurance	60% coinsurance	None



Common	What You Will Pay			
Medical Event	Services You May Need	Enhanced Network Provider/CIN (You will pay the least)	Out-of- Network Provider (You will pay the most)	Limitations, Exceptions, & Other Important Information
	Home health care	15% coinsurance	60% coinsurance	None
If you need help recovering or have other special health needs	Rehabilitation services	15% coinsurance	60% coinsurance	In-Network and Out-of-Network outpatient/office physical, speech and occupational therapies are limited to 30 combined visits per calendar year.  CommonSpirit Health Provider/Facility aka Enhanced Network is not subject to 30-visit maximum.
	Habilitation services	15% <u>coinsurance</u>	60% coinsurance	In-Network and Out-of-Network outpatient/office physical, speech and occupational therapies are limited to 30 combined visits per calendar year. CommonSpirit Health Provider/Facility aka Enhanced Network is not subject to 30-visit maximum.
	Skilled nursing care	15% coinsurance	60% coinsurance	Reduction for failure to pre-certify out-of-network services is \$500 per admission.
	Durable medical equipment	15% coinsurance	60% coinsurance	One wig per calendar year is covered when related to medical condition. 2 pair of foot orthotics covered per calendar year.
	Hospice services	15% coinsurance	60% coinsurance	Hospice respite care is limited to 15 inpatient and 15 outpatient days per lifetime.
	Children's eye exam	Not covered	Not covered	None
If your child needs dental or eye care	Children's glasses	Not covered	Not covered	None
	Children's dental check-up	Not covered	Not covered	None

## **Excluded Services & Other Covered Services:**

# Services Your Plan Generally Does NOT Cover (Check your policy or plan document for more information and a list of any other excluded services.)

- Cosmetic Surgery
- Custodial care in home or facility
- Dental care
- Eye exam

- Glasses
- Hearing aids
- Long-term care
- Massage therapy

- Routine eye care Adult
- Routine foot care
- Weight loss programs

# Other Covered Services (Limitations may apply to these services. This isn't a complete list. Please see your <u>plan</u> document.)

- Acupuncture (10 visits per calendar year)
- Bariatric surgery
- Chiropractic care (20 visits per calendar year)
- Infertility treatment (\$15,000 LTM, \$5,000 LTM for infertility medications, excludes some services)
- Private-duty nursing short-term intermittent home skilled nursing

Your Rights to Continue Coverage: There are agencies that can help if you want to continue your coverage after it ends. The contact information for those agencies is: the U.S. Department of Labor, Employee Benefits Security Administration at 866.444.EBSA (3272) or <a href="https://www.dol.gov/ebsa/healthreform">www.dol.gov/ebsa/healthreform</a>. Other coverage options may be available to you too, including buying individual insurance coverage through the Health Insurance <a href="https://www.healthcare.gov">Marketplace</a>. For more information about the Marketplace, visit <a href="https://www.healthcare.gov">www.healthcare.gov</a> or call 800.318.2596.

Your Grievance and Appeals Rights: There are agencies that can help if you have a complaint against your <u>plan</u> for a denial of a <u>claim</u>. This complaint is called a <u>grievance</u> or <u>appeal</u>. For more information about your rights, look at the explanation of benefits you will receive for that medical <u>claim</u>. Your <u>plan</u> documents also provide complete information to submit a <u>claim</u>, <u>appeal</u>, or a <u>grievance</u> for any reason to your <u>plan</u>. For more information about your rights, this notice, or assistance, contact: CommonSpirit Health Benefits Contact Center at 855.475.4747, option 1; 844.908.4534 or visit us at <u>www.NebraskaBlue.com</u>; or Employee Benefits Security Administration at 866.444.EBSA (3272) or <u>www.dol.gov/ebsa/healthreform</u>.

# Does this plan provide Minimum Essential Coverage? Yes

Minimum Essential Coverage generally includes plans, health insurance available through the Marketplace or other individual market policies, Medicare, Medicaid, CHIP, TRICARE, and certain other coverage. If you are eligible for certain types of Minimum Essential Coverage, you may not be eligible for the premium tax credit.

# Does this plan meet the Minimum Value Standards? Yes

If your <u>plan</u> doesn't meet the <u>Minimum Value Standards</u>, you may be eligible for a <u>premium tax credit</u> to help you pay for a <u>plan</u> through the <u>Marketplace</u>.

# **About these Coverage Examples:**



**This is not a cost estimator.** Treatments shown are just examples of how this <u>plan</u> might cover medical care. Your actual costs will be different depending on the actual care you receive, the prices your <u>providers</u> charge, and many other factors. Focus on the <u>cost sharing</u> amounts (<u>deductibles</u>, <u>copayments</u> and <u>coinsurance</u>) and <u>excluded services</u> under the <u>plan</u>. Use this information to compare the portion of costs you might pay under different health <u>plans</u>. Please note these coverage examples are based on self-only coverage.

# Peg is Having a Baby

(9 months of in-network pre-natal care and a hospital delivery)

■ The <u>plan's</u> overall <u>deductible</u>	\$3,200
■ Specialist coinsurance	15%
■ Hospital (facility) coinsurance	15%
■ Other coinsurance	15%

# This EXAMPLE event includes services like:

Specialist office visits (prenatal care)
Childbirth/Delivery Professional Services
Childbirth/Delivery Facility Services
Diagnostic tests (ultrasounds and blood work)
Specialist visit (anesthesia)

**Total Example Cost** 

In this example, Peg would pay:			
	Cost Sharing		
200	Deductibles		
\$0	Copayments		
437	Coinsurance		
What isn't covered			
\$60	Limits or exclusions \$60		
697	The total Peg would pay is \$4,		
_			

# **Managing Joe's type 2 Diabetes**

(a year of routine in-network care of a well-controlled condition)

■ The <u>plan's</u> overall <u>deductible</u>	\$3,200
■ Primary care coinsurance	15%
■ Hospital (facility) coinsurance	15%
■ Other <u>coinsurance</u>	15%

## This EXAMPLE event includes services like:

Primary care physician office visits (including disease education)

<u>Diagnostic tests</u> (blood work)

Prescription drugs

**Total Example Cost** 

\$12.840

Durable medical equipment (glucose meter)

In this example, Joe would pay:		
Cost Sharing		
Deductibles	\$3,200	
Copayments	\$0	
Coinsurance	\$630	
What isn't covered		
Limits or exclusions	\$60	
The total Joe would pay is	\$3,830	

# **Mia's Simple Fracture**

(in-network emergency room visit and follow up care)

■ The <u>plan's</u> overall <u>deductible</u>	\$3,200
■ Hospital (facility) coinsurance	15%
Other <u>coinsurance</u>	15%

## This EXAMPLE event includes services like:

Emergency room care (including medical supplies)

Diagnostic test (x-ray)

\$7,460

<u>Durable medical equipment</u> (crutches)

Rehabilitation services (physical therapy)

Total Example Cost	\$2,010

In this example, Mia would pay:

Cost Sharing

Deductibles \$2,010

Copayments \$0

Coinsurance \$0

What isn't covered

Limits or exclusions \$0

The total Mia would pay is \$2,010

# Discrimination is Against the Law

Medica complies with applicable Federal civil rights laws and will not discriminate against any person on the basis of race, color, national origin, age, disability or sex. Medica:

- Provides free aids and services to people with disabilities to communicate effectively with us, such as: TTY communication and written information in other formats (large print, audio, other formats).
- Provides free language services to people whose primary language is not English, such as: Qualified interpreters and information written in other languages.

If you need these services, call the number included in this document or on the back of your Medica ID card. If you believe that Medica has failed to provide these services or discriminated in another way on the basis of race, color, national origin, age, disability or sex, you can file a grievance with: Civil Rights Coordinator, Mail Route CP250, PO Box 9310, Minneapolis, MN 55443-9310, 952-992-3422 (phone/fax), TTY 711, civilrightscoordinator@medica.com.

You can file a grievance in person or by mail, fax, or email. You may also contact the Civil Rights Coordinator if you need assistance with filing a complaint.

You can also file a civil rights complaint with the U.S. Department of Health and Human Services, Office for Civil Rights, electronically through the Office for Civil Rights Complaint Portal, available at https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf or by mail or phone at: U.S. Department of Health and Human Services, 200 Independence Avenue, SW Room 509F, HHH Building, Washington, D.C. 20201, 800-368-1019, 800-537-7697 (TDD). Complaint forms are available at http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html.

# If you want free help translating this information, call the number included in this document or on the back of your Medica ID card.

Medica.

Si desea asistencia gratuita para traducir esta información, llame al número que figura en este documento o en la parte posterior de su tarjeta de identificación de Medica.

Yog koj xav tau kev pab dawb kom txhais daim ntawv no, hu rau tus xov tooj nyob hauv daim ntawv no los yog nyob nraum qab ntawm koj daim npav Medica ID.

如果您需要免費翻譯此資訊,請致電本文檔中或者在您的Medica ID卡背面包含的號碼。

Nếu quý vị muốn trợ giúp dịch thông tin này miễn phí, hãy gọi vào số có trong tài liều này hoặc ở mặt sau thẻ ID Medica của quý vi.

Odeeffannoo kana gargaarsa tolaan akka isinii hiikamu yoo barbaaddan, lakkoobsa barruu kana keessatti argamu ykn ka duqda kaardii Waragaa Eenyummaa Medica irra jiruun bilbila'a.

إذا كنت تريد مساعدة مجانبة في ترجمة هذه المعلومات، فاتصل على ألرقم الوارد في هذه الوثيقة أو على ظهر بطاقة تعريف ميديكا الخاصة بك.

Если Вы хотите получить бесплатную помощь в переводе этой информации, позвоните по номеру телефона, указанному в данном документе и на обратной стороне Вашей индентификационной карты Medica.

ຖ້າທ່ານຕ້ອງການຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອໃນການແປຂໍ້ມູນນີ້ຟຣີ, ໃຫ້ໂທຫາເລກໝາຍ ທີ່ມີຢູ່ໃນເອກະສານນີ້ ຫຼື ຢູ່ດ້ານຫຼັງຂອງບັດ Medica ຂອງທ່ານ. 이 정보를 번역하는 데 무료로 도움을 받고 싶으시면, 이 문서에 포함된 전화번호나 Medica ID 카드 뒷면의 전화번호로 전화하십시오.

Si vous voulez une assistance gratuite pour traduire ces informations, appelez le numéro indiqué dans ce document ou au dos de votre carte d'identification Medica.

နမ့်၊အဲဘိုးတ်ကြိုးထံစၢၤကလိန့်၊နားတဂ်္ဂါတာ်ကြိုးအာံးလာအကလိန္ပဉ်-ကိုးလိတဲ့စိနိဉ်ဂ်ဂ်လာအပဉ် ဃုာ်လာလာတိလာ်မီအပူးအာံးမှတမှါဖဲနန္နနိုင်ခလော်အုဉ်သးခႏက္ခအလို၊ခံတကပၤအဖိခိဉ်နှဉ်တက္ဂါ.

Kung nais mo ng libreng tulong sa pagsasalin ng impormasyong ito, tawagan ang numero na kasama sa dokumentong ito o sa likod ng iyong Kard ng Medica ID.

ይህን መረጃ ለመተርንም ነጻ እርዳታ የሚፈልጉ ከሆነ በዝ ህ ሰነድ ዉስጥ ያለውን ቁጥር ወይም Medica መታወቅያ ካርድዎ በስተጀርባ ያለውን ይደውሉ።

Ako želite besplatnu pomoć za prijevod ovih informacija, nazovite broj naveden u ovom dokumentu ili na poleđini svoje ID kartice

Díí t'áá jíík'e shá ata' hodoonih nínízingo éí ninaaltsoos Medica bee néího'dílzinígí bine'déé' námboo biká'ígíiji' béésh bee hodíilnih.

Wenn Sie bei der Übersetzung dieser Informationen kostenlose Hilfe in Anspruch nehmen möchten, rufen Sie bitte die in diesem Dokument oder auf der Rückseite Ihrer Medica-ID-Karte angegebene Nummer an.

COMIFB-0119-I

# **Federally Required Notices**

# Discrimination is Against the Law

Blue Cross and Blue Shield of Nebraska (BCBSNE) complies with applicable Federal civil rights laws and does not discriminate on the basis of race, color, national origin, age, disability, or sex. BCBSNE does not exclude people or treat them differently because of race, color, national origin, age, disability, or sex.

## **BCBSNE**:

- Provides free aids and services to people with disabilities to communicate effectively with us, such as:
  - Qualified sign language interpreters
  - Written information in other formats (large print, audio, accessible electronic formats, other formats)
- Provides free language services to people whose primary language is not English, such as:
  - Qualified interpreters
  - · Information written in other languages

If you need these services, contact Customer Service at (800) 991-5840.

If you believe that BCBSNE has failed to provide these services or discriminated in another way on the basis of race, color, national origin, age, disability, or sex, you can file a grievance with: Manager, Corporate Compliance, P.O. Box 3248, Omaha, NE 68180-0001, Toll Free (800) 991-5840, Fax 402-392-4130, civilrights@nebraskablue.com. You can file a grievance in person or by mail, fax, or email. If you need help filing a grievance, our Manager, Corporate Compliance is available to help you.

You can also file a civil rights complaint with the U.S. Department of Health and Human Services, Office for Civil Rights, electronically through the Office for Civil Rights Complaint Portal, available at https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf, or by mail or phone at:

U.S. Department of Health and Human Services 200 Independence Avenue, SW Room 509F, HHH Building Washington, D.C. 20201 1-800-368-1019, 800-537-7697 (TDD)

Complaint forms are available at http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html.

ATTENTION\*: This notice may have important information about your application or coverage. Look for key dates in this notice. You may need to take action by certain deadlines to keep your health coverage or get help with costs. If you or someone you're helping has questions, you have the right to get help and information in your language at no cost. To talk to an interpreter, call 1-800-991-5840.

<sup>\*</sup>This notice is translated as federally required.

#### **Arabic**

تنبيه: قد يتضمن هذا الإشعار معلومات مهمة عن تطبيقك أو تأمينك. ابحث عن التواريخ الرئيسية في هذا الإشعار. قد يلزمك اتخاذ إجراء قبل المواعيد النهائية المحددة للحفاظ على التأمين الصحي أو للحصول على مساعدة بشأن التكاليف. إذا كنت أنت أو أحد من تساعدهم لديكم أسئلة، فلك الحق في الحصول على مساعدة ومعلومات بلغتك وبدون تكلفة. للتحدث مع أحد المترجمين الفوريين، اتصل برقم 1-800-991-5840

## **Chinese Traditional**

注意:本通知可能含有與您的申請或保險有關的重要資訊。在本通知中尋找重要的日期。您可能需要在某個截止日期前採取行動,以保持您的健康保險或獲得費用方面的幫助。如果您或者您正幫助的人有疑問,您有權利以您的語言免費獲得提供的幫助與資訊。致電口譯員,請撥打1-800-991-5840。

#### German

Achtung: Diese Mitteilung kann wichtige Informationen über Ihren Antrag oder die Versicherungsdeckung beinhalten. Beachten Sie wichtige Fristen in dieser Mitteilung. Sie müssen unter Umständen Maßnahmen innerhalb bestimmter Fristen ergreifen, um Ihren Krankenversicherungsschutz zu erhalten oder eine Kostenerstattung zu erhalten. Wenn Sie oder jemand, dem Sie helfen, Fragen hat, können Sie kostenlos Hilfe und Informationen in Ihrer Sprache erhalten. Um mit einem Dolmetscher zu sprechen, rufen Sie bitte 1-800-991-5840 an.

#### Spanish (Mexico)

ATENCIÓN: Este aviso puede contener información importante sobre su solicitud o cobertura. Ponga atención a las fechas clave en este aviso. Puede ser que usted necesite realizar algunas acciones para determinadas fechas y así mantener su cobertura de salud o para obtener ayuda con los costos. Si usted o alguien a quien usted ayuda tiene alguna pregunta, tiene el derecho de recibir información y ayuda en su propio idioma sin costo. Para hablar con un intérprete, llame al 1-800-991-5840.

## <u>Farsi</u>

توجه این اعلامیه ممکن است اطلاعات مهمی درباره درخواست یا طرح پوشش بیمه تان داشته باشد. تاریخ های اصلی را در این اعلامیه جستجو کنید. ممکن است لازم باشد تا موعد مقرری اقدام کنید تا پوشش بیمه درمانیتان حفظ شود یا هزینه های درمانی را دریافت کنید. اگر شما یا فردی دیگر که به او کمک می کنید، سؤالی دارید، از این حق برخوردار هستید تا راهنمایی و اطلاعات را به صورت رایگان به زبان خودتان دریافت کنید. برای صحبت کردن با یک مترجم، با شماره 1-800-991-5840 تماس بگیرید.

#### French (Europe)

ATTENTION: Cet avis peut contenir des informations importantes concernant votre demande ou votre garantie. Prêtez attention aux dates clés indiquées. Il vous faudra peut-être prendre des mesures avant une certaine date pour pouvoir conserver votre assurance-santé ou bénéficier d'aides au paiement. Si vous ou une personne que vous aidez avez des questions, vous pouvez obtenir gratuitement de l'assistance et des informations dans votre langue. Pour parler à un interprète, appelez le 1-800-991-5840.

#### <u>Japanese</u>

ご注意:本通知書には、患者さんの申請や保険について重大な情報が含まれている可能性があります。本通知書の日付をご覧ください。医療保険を利用したり、費用についてサポートを受けるには、本通知書に従って特定の期限までに手続きしてください。患者さん、または付き添いの方が質問がある場合は、母国語で無料で支援を受けたり、情報を受け取る権利があります。通訳と話したい場合は、1-800-991-5840.まで電話をおかけください。

#### Karen

ဟ်သူဉ်ဟ်သး– တါဘီးဘဉ်သ့ဉ်ညါအံၤ/ဘဉ်သ့ဉ်သှဉ်/ကအိဉ်ဇီးတါဂ့ါတါကျိုလၢ/အရှဇိဉ်ဘဉ်ဃး/နလာပ်တံထိဉ်တါ/မှတမှါ/တါအုဉ်ကီၤသးနှဉ်လီၤကွုံယု/မု၊်နံးမု၊်သီအရှဇိဉ်လၢ/လာ်ဘီးဘဉ်သ့ဉ်ညါအံးအပူးတက္။

ဘဉ်သ့ဉ်သ့ဉ်/နကဘဉ်/ဟံးဂ့ဂ်ီလ၊/မုဂ်နံၤလ၊ခံကတၢဂ်လ၊/တါဟ်ပနီဉ်နှုံနၤ/လ၊နကဟ့ဉ်နတါအိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချ့/တါဘူးတါလဲတဖဉ်/မှတမှာ်/မၤနှါတါမၤစာၤလ၊/ တါပူးလီးလဲတဖဉ်နှဉ်လီၤ. /နၤ/မှတမှာ်/ပုၤတဂၤဂၤလ၊/နမၤစာၤမှာ်အိဉ်နီးတါသံကွာ်အယိႇ/နအိဉ်နီး

တါခွဲးတါယာ်လၤ/ကမၤန္နါတါမၤစၤၤဇီးတါဂ့်ာတါကျိၤလၤ/နုကျိုာ်လၤ/တလက်ဘူဉ်လက်စ္ၤဘဉ်န္ဉ်လီၤ. /လၤနကကတိၤတါဇီး/ပူးကျိုးထံတါအဂ်ိၤ,/ကိ $\mathbf{1}$ -800-991-5840.တက္နါ.

#### **Korean**

주의: 본고지에는해당신청서또는적용범위에대한중요한정보가있을수있습니다.

본고지의주요날짜를찾으십시오.해당건강보험을유지하거나비용을지원받는특정기한까지조치를취하셔야합니다.본인자신이나본인이돕고있는누군가가질문이있다면무료로모국어로된도움과정보를얻을수있는권리가있습니다.통역사와통화하려면1-800-991-5840. 번으로전화하십시오.

## **Kurdish**

ئاگادارى

ر هنگه ئهم ئاگاداریه زانیاری گرنگی تیدا بیّت دهربارهی داواکاری یان روومالکردنهکهت.بهدوای بهرواره سهرهکیهکانی ناو ئهم ئاگاداریه بگهری لهوانهیه پیّویست بکات له ههندیّک دوا واده کرداریّک بکهیت بوّ ئهوهی روومالّی تهندروستیت بهردهوام بیّت یان یارمهتی بوّ تیچووهکانت دهست بخهیت بهگهر تو یان کهسیّک که تو یارمهتی دهدهیت پرسیاری ههیه، تو مافی دهسکهوتنی یارمهتی و زانیاریت به زمانی خوّت بیّ بهرامبهر ههیه بیّو قسهکردن لهگهل و هرگیریّک، پهیوهندی به 18009915840 بکه.

#### <u>Lao</u>

ສິ່ງທີ່ຄວນເອົາໃຈໃສ່: ແຈ້ງການສະບັບນີ້ ອາດຈະມີຂໍ້ມູນທີ່ສຳຄັນກ່ຽວກັບການສະໝັກ ຫຼື ການຄຸ້ມຄອງສຸຂະພາບຂອງທ່ານ. ຈົ່ງຊອກຫາວັນທີທີ່ສຳຄັນໃນແຈ້ງການສະບັບນີ້ ທ່ານອາດຈະຕ້ອງດຳເນີນການໃນຂອບເຂດເວລາໃດໜຶ່ງ ເພື່ອຮັກສາການຄຸ້ມຄອງດ້ານສຸຂະພາບຂອງທ່ານ ຫຼື ໄດ້ຮັບການຊ່ວຍເຫຼືອທາງດ້ານງົບປະມານ. ຖ້າຫາກທ່ານ ຫຼືບຸກຄົນທີ່ທ່ານກຳລັງຊ່ວຍເຫຼືອຢູ່ນັ້ນ ມີຄຳຖາມ,ທ່ານມີສິດໄດ້ຮັບການຊ່ວຍເຫຼືອ ແລະ ໄດ້ຮັບຂໍ້ມູນທີ່ເປັນພາສາຂອງທ່ານ ໂດຍບໍ່ເສຍຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ. ຕ້ອງການລົມກັບນາຍແປພາສາ, ຈົ່ງໂທຫາເບີ 1-800-991-5840.

#### Nepali

ध्यानाकर्षणः यो सूचनामा तपाईंको निवेदन वा कभरेजको बारेमा महत्त्वपूर्ण जानकारी हुनसक्छ। यो सूचनामा मुख्य मितिहरू हेर्नुहोस्। तपाईंको स्वास्थ्य कभरेज वा लागतमा मद्दत प्राप्त गर्न तपाईंले निश्चित समयसीमा भित्र कारबाही लिनुपर्ने हुनसक्छ। तपाईं वा तपाईंले सहायता गरेका कसैसँग जिज्ञासाहरू छन् भने तपाईंसँग आफ्नो भाषामा निःशुल्क सहायता र जानकारी प्राप्त गर्ने अधिकार छ। दोभाषेसँग क्रा गर्न 1-800-991-5840.मा कल गर्नुहोस्।

## Oromo

HUBAACHIISA: Beeksisi kun odeeffannoo barbaachisaa waa'ee iyyata keetii yookaan waa'ee tajaajiloota qabaachuu mala. Beeksisa kana irraa guyyoota barbaachisoo ta'an ilaali. Tajaajila fayyaa kee itti fufsiisuuf guyyoota murtaa'an irratti tarkaanfiin ati fudhattu yookaan kaffaltiidhaan gargaarsi ati argattu jiraachu mala. Yoo ati ykn namni ati gargaartu, gaaffii qabaattan, gatii malee gargaarsaa fi oddeeffanno afaan dandeessaaniin argachuun mirga keessaani. Warra afaan hikkaaniif lakkoofsa kanaan bilbilaa 1-800-991-5840.

#### Russian

ВНИМАНИЕ! В данном уведомлении может содержаться важная информация о вашей заявке или страховке. В нем также указаны ключевые даты. Вам может потребоваться выполнить некоторые действия к определенному сроку для сохранения вашей медицинской страховки или получения помощи в оплате расходов. Если у вас или у человека, которому вы помогаете, возникнут вопросы, вы имеете право получить помощь и информацию на своем языке бесплатно. Чтобы поговорить с переводчиком, позвоните по номеру 1-800-991-5840.

#### Vietnamese

CHÚ Ý: Thông báo này có thể chứa thông tin quan trọng về đơn đăng ký hoặc bảo hiểm của quý vị. Tìm những ngày chính trong thông báo này. Quý vị có thể cần hành động trước một số thời hạn để duy trì bảo hiểm sức khỏe của mình hoặc được giúp đỡ có tính phí. Nếu quý vị hoặc người quý vị đang giúp đỡ, có thắc mắc, quý vị có quyền lấy thông tin và được trợ giúp bằng ngôn ngữ của mình miễn phí. Để nói chuyện với một thông dịch viên, gọi số 1-800-991-5840.